



SOUTH

by Carsten Gollnick

A coleção de porcelana SOUTH oferece um design elegante e purista, em perfeito equilíbrio com a funcionalidade exigida em catering e restauração. Por essa razão, é ideal para modernos e elegantes espaços, tanto para sofisticados pequenos-almoços em hotéis boutique, além de ser uma adição especial aos mais requintados espaços fine dining, como um embaixador da arte do café e bebidas quentes.

SOUTH porcelain collection offers an elegant and purist design, in perfect balance with the functionality required in catering and in the restaurant area. Therefore, it is ideal for modern and elegant spaces, both for sophisticated breakfasts in boutique hotels and as an ambassador of the art of coffee and hot beverages, besides being a special addition to the most exquisite fine dining spaces.

La colección de porcelana SOUTH ofrece un diseño elegante y purista, en perfecto equilibrio con la funcionalidad exigida en catering y restauración. Por esa razón, es ideal para espacios modernos y elegantes, tanto para sofisticados desayunos en hoteles boutique, como desempeñando el papel de embajador del arte del café y de las bebidas calientes, además de ser una adición especial para los espacios más refinados de fine dining.

La collection de porcelaine SOUTH propose un design élégant et épuré, l'équilibre parfait pour la fonctionnalité exigée dans la restauration et les services de traiteur. Elle est donc idéale pour les espaces modernes et élégants, pour les petits-déjeuners raffinés des boutiques-hôtels, ou pour apporter un plus aux espaces gastronomiques les plus élégants, en tant qu'ambassadrice de l'art du café et des boissons chaudes.





SOUTH 21133886
Bandeja Quadrada 20
Rectangular Tray 20
Fuente Rectangular 20
Plateau Rectangulaire 20
△ 486 gr A 15 mm C 200 mm
△ 1 lbs H 3/8" L 7 7/8"



SOUTH 21133887
Bandeja Oval 25
Oval Tray 25
Fuente Oval 25
Plateau Ovale 25
△ 365 gr A 15 mm C 245 mm L 141 mm
△ 3/5 lbs H 3/8" L 9 3/8" W 6"



SOUTH 21133874
Açucareiro Oval
Oval Sugar Bowl
Azucarero Oval
Sucrier Ovale
△ 190 gr A 70 mm C 96 mm L 61 mm
△ 3/8 lbs H 2 3/4" L 3 7/8" W 2 3/8"



SOUTH 21133875
Leiteira 16 cl
Milk Jug 16cl
Lechera 16cl
Crémier 16cl
△ 168 gr A 98 mm C 89 mm L 58 mm
△ 3/8 lbs H 3 5/8" L 3 1/8" W 2 3/8"



SOUTH 21133873
Bule 40 cl
Tea Pot 40cl
Tetera 40cl
Théière 40cl
△ 1350 gr A 86 mm C 186 mm L 120 mm
△ 1 lbs H 3 3/8" L 7 1/8" W 4 5/8"



SOUTH 21133870
Copo 20 cl
Glass 20 cl
Vaso 20 cl
Gobelet 20 cl
△ 175 gr A 91 mm Ø 70 mm
△ 3/8 lbs H 3 1/4" Ø 6 3/8"



SOUTH 21133871
Copo 26 cl
Glass 26 cl
Vaso 26 cl
Gobelet 26 cl
△ 175 gr A 72 mm Ø 81 mm
△ 3/8 lbs H 2 5/8" Ø 3 1/8"

SOUTH 21133872
Tampa Copo 26 cl
Glass Lid 26 cl
Tapa Vaso 26cl
Cloche Tasse 26cl
△ 75 gr A 18 mm Ø 81 mm
△ 1/8 lbs H 5/8" Ø 3 1/8"



SOUTH 21134643
Caneca 20 cl
Mug 20 cl
Mug 20 cl
Mug 20 cl
△ 185 gr A 90 mm C 95 mm L 70 mm
△ 3/8 lbs H 3 1/2" L 3 3/4" W 2 3/2" CAP 7 1/2 oz



SOUTH 21133879
Caneca 36 cl
Mug 36 cl
Mug 36 cl
Mug 36 cl
△ 240 gr A 94 mm C 106 mm L 81 mm CAP 328 ml
△ 1/2 lbs H 3 5/8" L 4 1/8" W 3 1/8" CAP 11 oz

SOUTH



SOUTH 21133876
Chávena Chá 20 cl
Tea Cup 20cl
Taza Té 20cl
Tasse Thé 26 cl
△ 150 gr A 60 mm C 106 mm L 80 mm
△ 1/3 lbs H 2 1/3" L 4 1/8" W 3 1/2"

SOUTH 21133883
Par Chávena Chá 20 cl
Tea Cup & Saucer 20cl
Taza Té & Platillo 20cl
Tasse & Sous-tasse Thé 20cl

SOUTH 21133869
Pires Grande 16
Saucer Large 16
Platillo Pequeño 16
Sous-Tasse Petit 16
△ 225 gr A 18 mm Ø 162 mm
△ 1/2 lbs H 3 1/2" Ø 5"



SOUTH 21133878
Chávena Pequeno Almoço 26 cl
Breakfast Cup 26cl
Taza Desayuno 26cl
Taza Petit Déjeuner 26cl
△ 187 gr A 72 mm C 106 mm L 80 mm
△ 3/5 lbs H 2 5/8" L 4 1/8" W 3 1/2"

SOUTH 21133884
Par Chávena Pequeno Almoço 26 cl
Breakfast Cup & Saucer 26cl
Taza Desayuno & Platillo 26cl
Tasse & Sous-tasse Petit Déj. 26cl

SOUTH 21133869
Pires Grande 16
Saucer Large 16
Platillo Pequeño 16
Sous-Tasse Petit 16
△ 225 gr A 18 mm Ø 162 mm
△ 1/2 lbs H 3 1/2" Ø 5"



SOUTH 21133880
Chávena Espresso 7 cl
Espresso Cup 7cl
Taza Espresso 7cl
Tasse Espresso 7cl
△ 106 gr A 78 mm C 57 mm L 56 mm
△ 1/4 lbs H 3" L 2 1/4" W 2 1/8"

SOUTH 21133881
Par Chávena Espresso 7 cl
Espresso Cup & Saucer 7cl
Taza Espresso & Platillo 7cl
Tasse & Sous-tasse Espresso 7cl

SOUTH 21133868
Pires Pequeno 13
Saucer Small 13
Platillo Pequeño 13
Sous-Tasse Petit 13
△ 130 gr A 15 mm Ø 127 mm
△ 3/7 lbs H 3 1/2" Ø 6 3/8"



SOUTH 21133871
Copo 26 cl
Glass 26 cl
Vaso 26 cl
Gobelet 26 cl
△ 175 gr A 72 mm Ø 81 mm
△ 3/5 lbs H 2 5/8" Ø 3 1/2"

SOUTH 21133885
Par Copo 26 cl
Glass 26 cl & Saucer
Vaso 26 cl & Platillo
Gobelet 26 cl & Sous-tasse

SOUTH 21133869
Pires Grande 16
Saucer Large 16
Platillo Pequeño 16
Sous-Tasse Petit 16
△ 225 gr A 18 mm Ø 162 mm
△ 1/2 lbs H 3 1/2" Ø 5"



SOUTH 21133877
Chávena Café 13 cl
Coffee Cup 13cl
Taza Café 13cl
Tasse Café 13cl
△ 130 gr A 83 mm C 57 mm L 81 mm
△ 3/7 lbs H 3 1/4" L 2 1/4" W 3 1/8"

SOUTH 21133882
Par Chávena Café 13 cl
Coffee Cup & Saucer 13cl
Taza Café & Platillo 13cl
Tasse & Sous-tasse Café 13cl

SOUTH 21133868
Pires Pequeno 13
Saucer Small 13
Platillo Pequeño 13
Sous-Tasse Petit 13
△ 130 gr A 15 mm Ø 127 mm
△ 3/7 lbs H 3 1/2" Ø 6 3/8"

